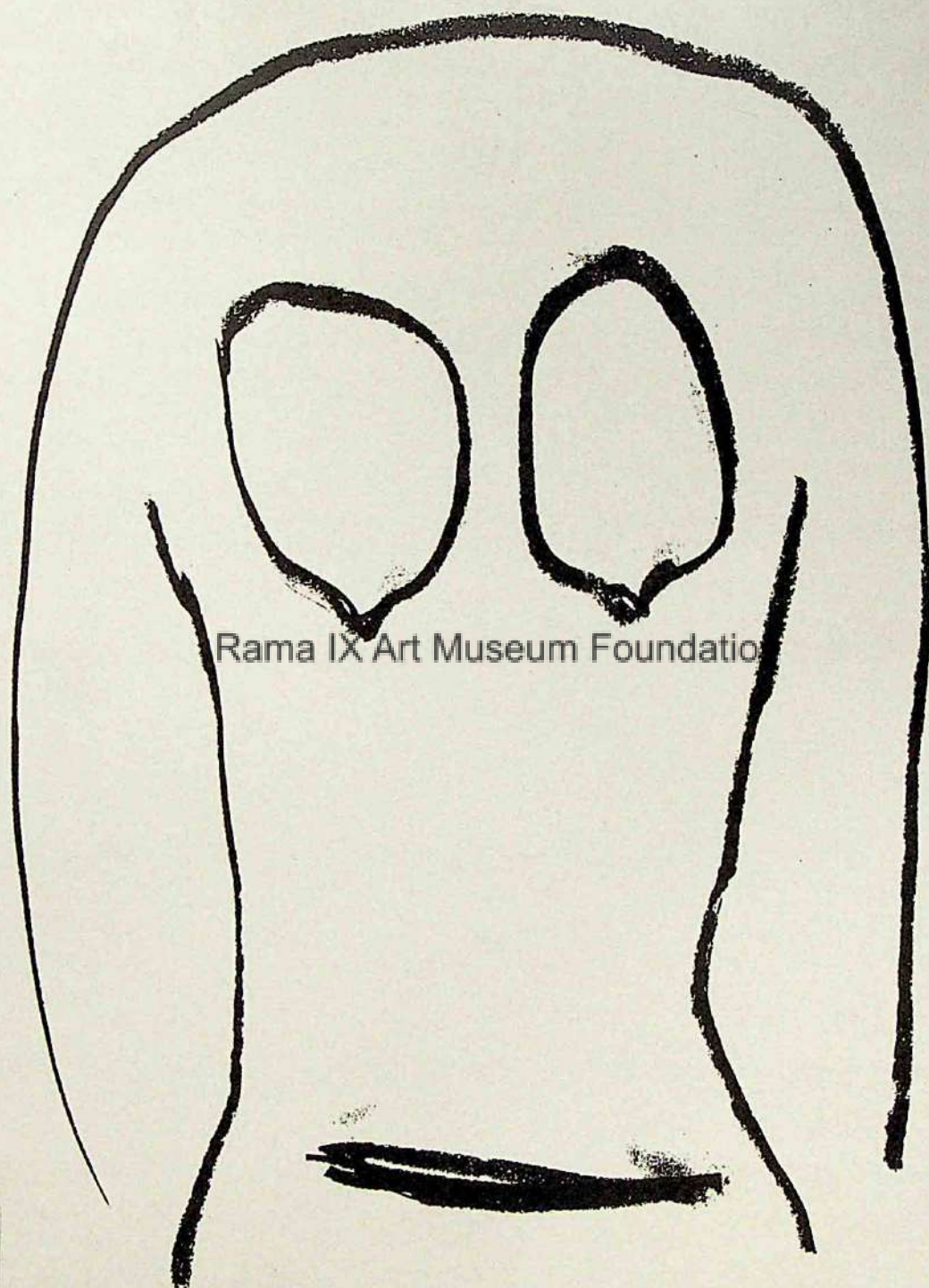


พินรี สัณห์พิทักษ์



Rama IX Art Museum Foundation

501-2241-08-1992

8-201-0-0240

eggs, breasts, bodies, I, etcetera.

eggs, breasts, bodies, I, etcetera.

Rama IX Art Museum Foundation

พินรี สันต์พิทักษ์

Pinaree Sanpitak

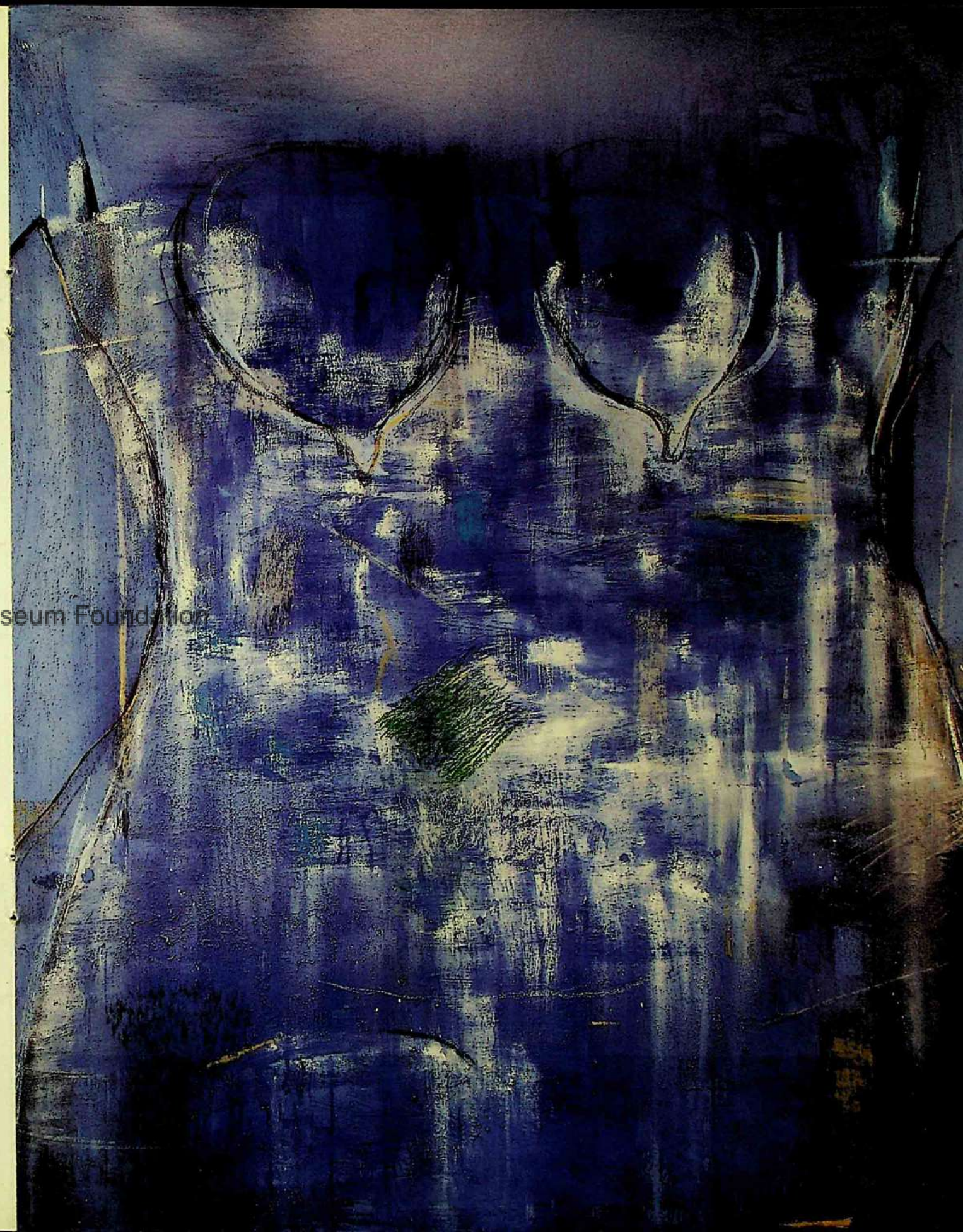
หอศิลปวิทยนิทรรศน์
อาคารมหาธีรราชานุสรณ์ ชั้น 7
จุฬาลงกรณ์มหาวิทยาลัย
7-30 สิงหาคม 2540

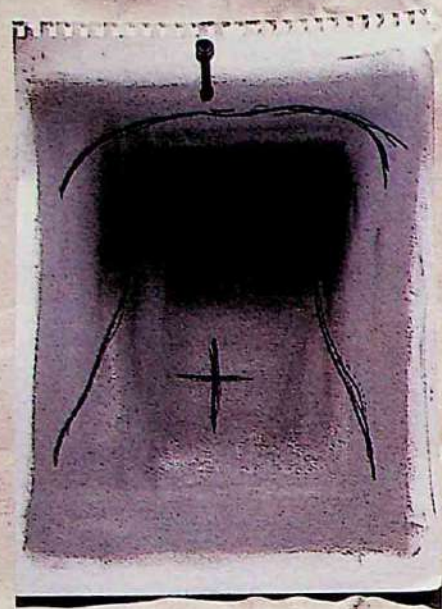
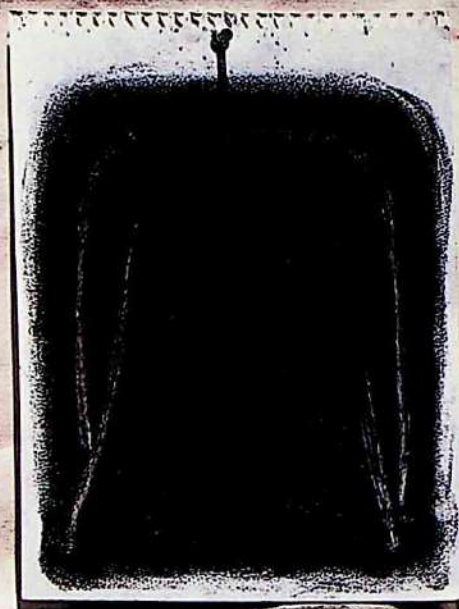
The Art Center,
Centers of the Academic Resources
Chulalongkorn University
August 7-30, 1997



ไข่ นม ตัว ข้ำฯ ฯลฯ

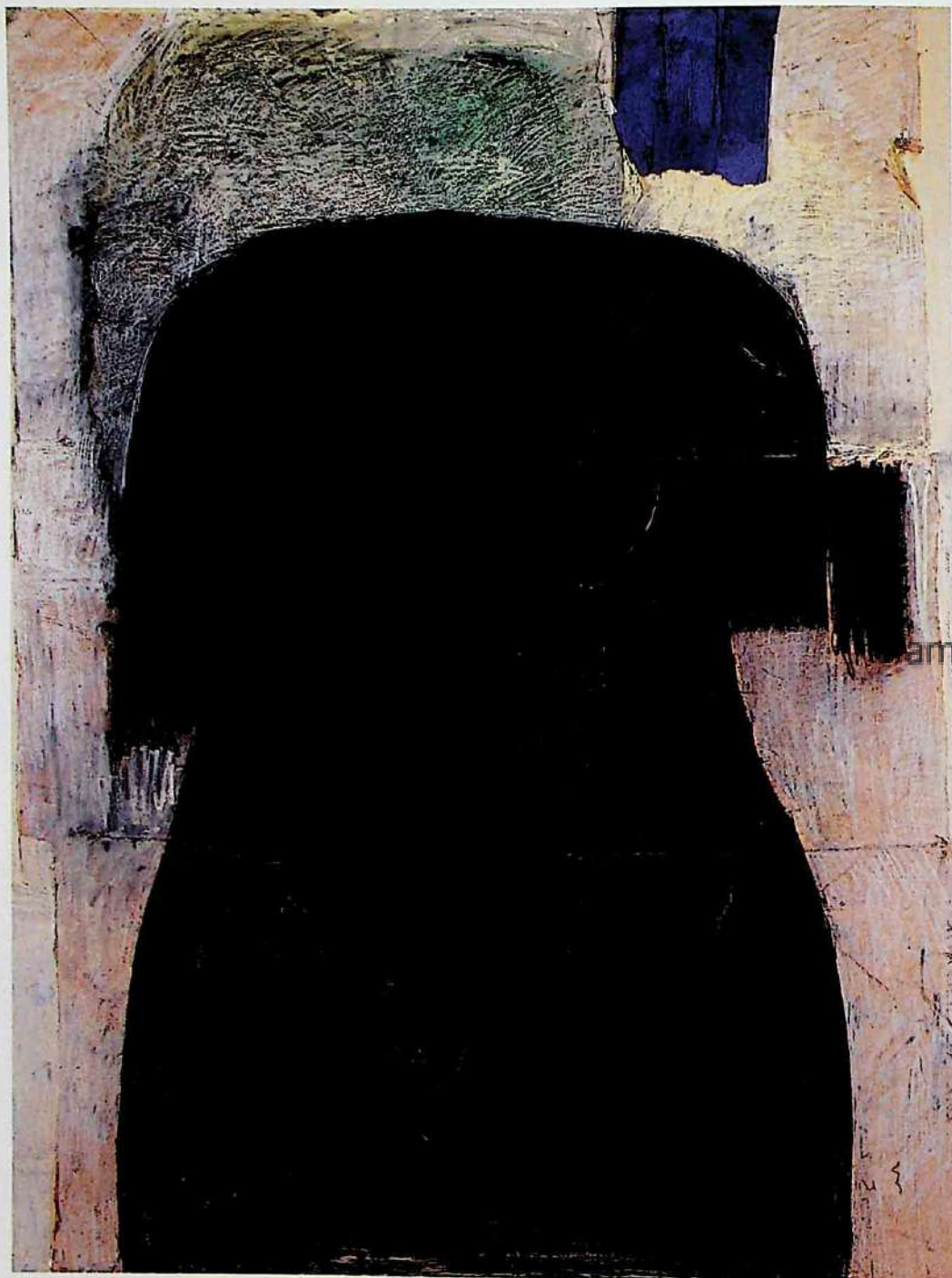
Rama IX Art Museum Foundation





Rama IX Art Museum Foundation

คุณคือผู้ตรวจสอบและผู้ถูกตรวจสอบ
You are the examiner and the examined.



3

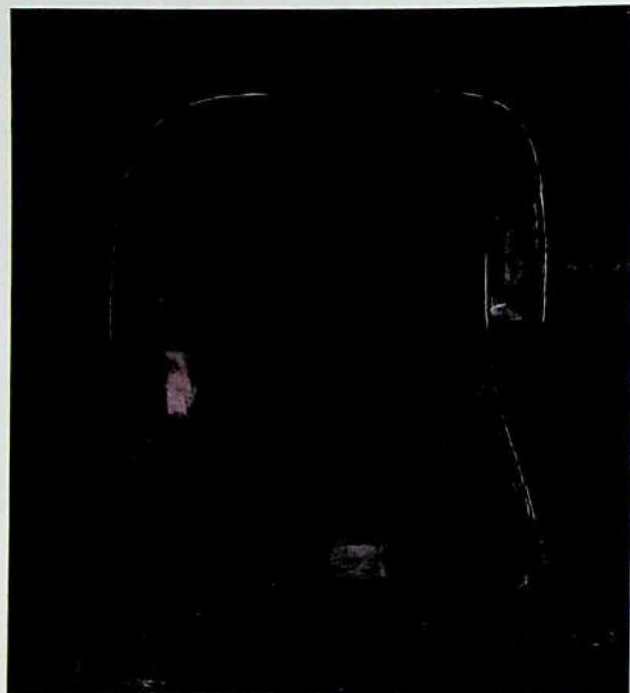


4



Rama IX Art Museum Foundation



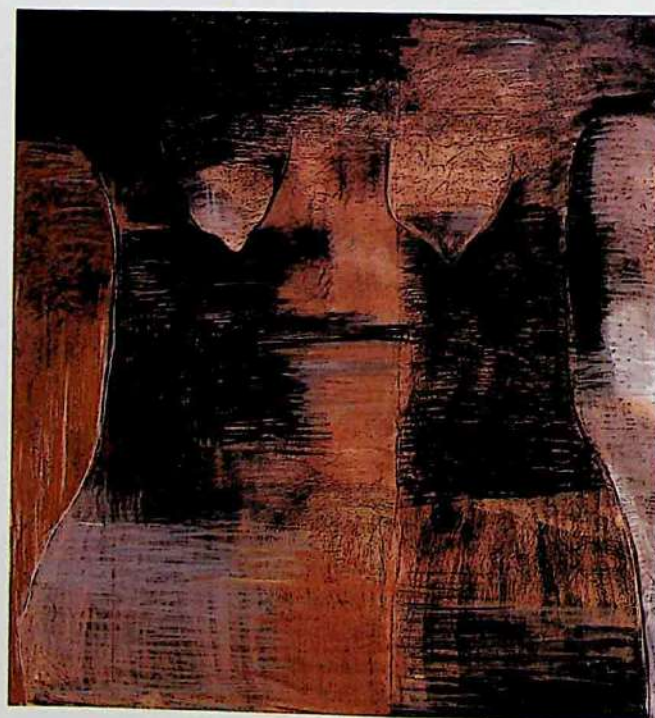


6



8

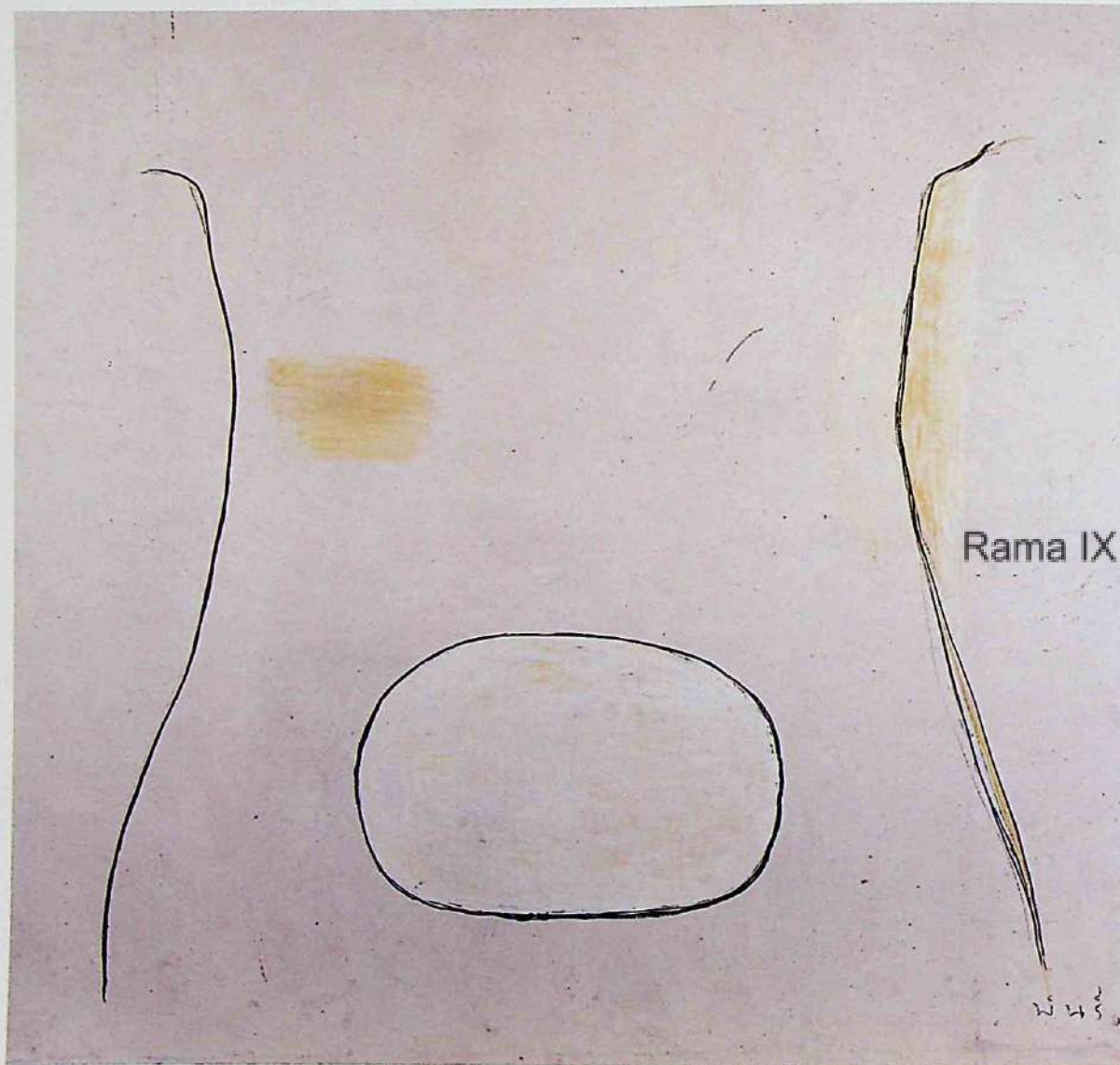
Rama IX Art Museum Foundation



7



9



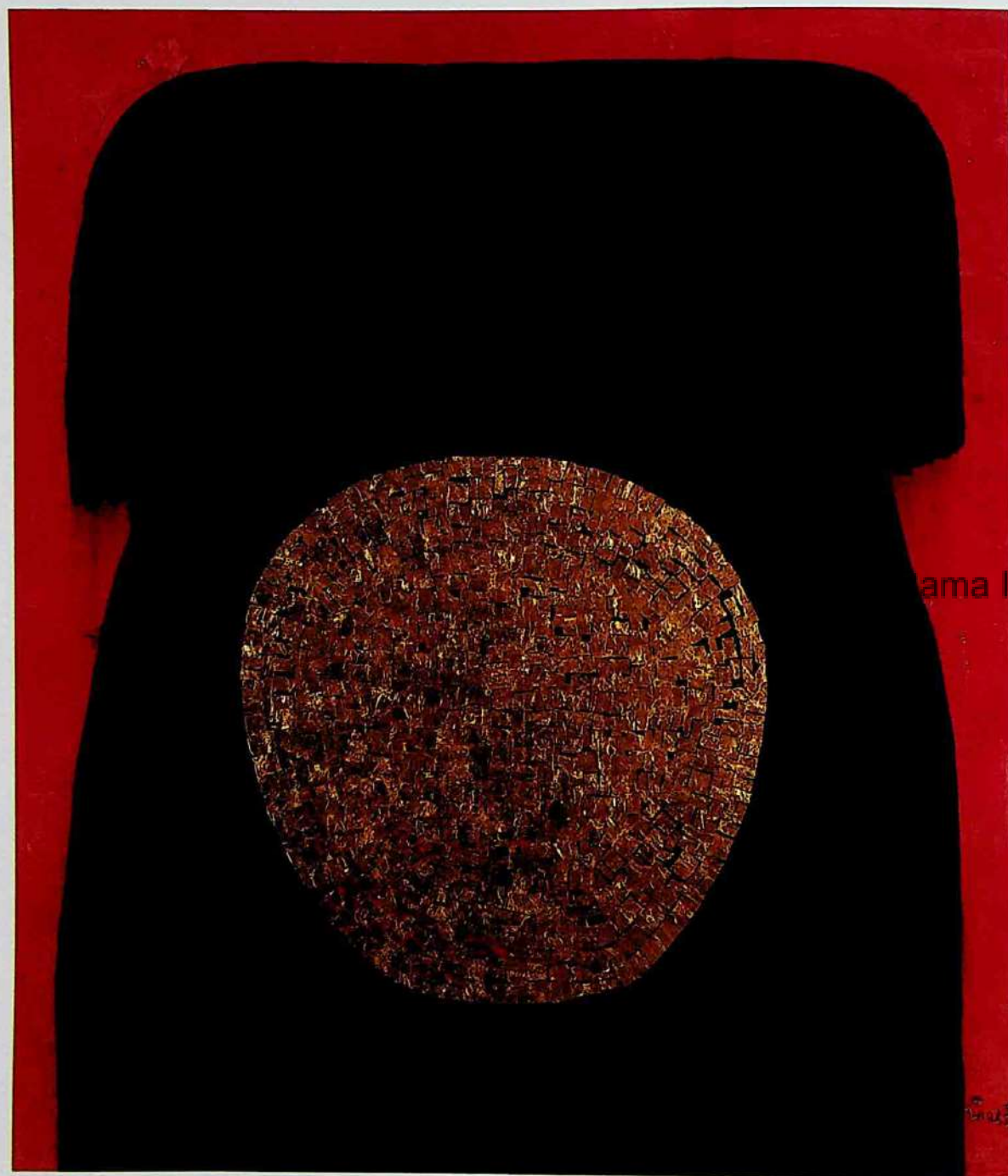
Rama IX Art Museum Foundation

เชิงอรรถ

ข้าพเจ้าเริ่มใช้รูปทรงของเต้านมในงานตั้งแต่เมื่อ 3-4 ปีก่อน บางครั้งมันก็ตั้งตระหง่าน บางครั้งหย่อนยาน ข้าพเจ้าใช้ให้มันเป็นอนุสาวรีย์ของผู้หญิง บางครั้งก็ให้มันแทน “ตัวตนเอง” เล่าเรื่องราวเล็กๆ น้อยๆ ธรรมดาๆ ที่ผ่านเข้ามา มีทั้งที่เป็นสาระและไม่เป็นสาระ แต่หากว่าขาดส่วนใดส่วนหนึ่งไปชีวิตคงน่าเบื่อ รูปทรงนามธรรมของผู้หญิงดูคล้ายภาชนะรองรับ ไข่เป็นเรื่องของพลังและอำนาจ บางคนบอกว่างานของข้าพเจ้ามีความเป็นส่วนตัวค่อนข้างสูง และมีนัยยะทางเพศอยู่บ่อยๆ บางครั้งก็เรียกว่าเป็นอัตชีวประวัติกลายๆ นั้นถูกต้องทั้งหมดสำหรับข้าพเจ้า ไม่ว่าข้าพเจ้าจะเขียนรูปด้วยเหตุผลใดก็ตาม ข้าพเจ้ารู้สึกว่ามันท้าทายจิตใจสำนึกและจิตใจได้สำนึกของตนเอง และนั่นเป็นสิ่งสำคัญเบื้องต้นที่เพียงพอแล้วสำหรับข้าพเจ้า

Footnote

I started using breasts forms in my works 3-4 years ago. Some stand up right. Some are sagging. I used them as a monument for womanhood. And at other times just being the “SELF” picking up on sensible and nonsensible subjects that come through life. It would be most boring if either component is missing. The abstract female figure forms a vessel. Eggs are about power and control. Some say my works are highly personal and frequently sexual. Some call it semi-autobiographic. All are true in a sense. For whatever cause, I make these works because they challenge my conscience and sub-conscience. And that is a very important fundamental reason for me.



11

ama IX Art Museum Foundation

List of works

- | | | | |
|-------|---|-----|--|
| Cover | Smiling Body
1997, Charcoal on paper.
51 x 36 cm. | 4. | White Body
1996-7, Acrylic, pastel &
collage on canvas.
180 x 135 cm. |
| 1. | Blue Note
1997, Acrylic, pastel, charcoal,
pigment & sand on canvas.
220 x 190 cm. | 5. | Confident Bodies
1996-7, Saa fiber & steel
Size varies |
| 2. | Untitled
1997, Pastel & charcoal on
paper.
Size varies | 6. | On your own
1997, Charcoal, pastel &
Saa paper on canvas.
220 x 200 cm. |
| 3. | Black Body
1996-7, Charcoal, pastel &
collage on canvas.
180 x 135 cm. | 7. | Stand by me
1997, Acrylic, pastel &
Saa paper on canvas.
210 x 200 cm. |
| | | 8. | In the browns
1997, Charcoal, pastel &
Saa paper on canvas.
220 x 190 cm. |
| | | 9. | Patched up
1997, Acrylic, pastel &
modeling paste on canvas.
230 x 200 cm. |
| | | 10. | The Egg
1997, Charcoal, acrylic &
pastel on canvas.
200 x 210 cm. |
| | | 11. | Gold womb
1997, Charcoal, pastel,
gold leaf & Saa paper
on canvas.
200 x 190 cm. |

PINAREE SANPITAK

พินรี สันต์พิทักษ์

Born	1961 Bangkok, Thailand	1990	<ul style="list-style-type: none"> ● ARTISTS FOR AIDS : Artists for People with AIDS Lumpini Park, Bangkok, Thailand
Education	BFA Visual Arts and Communication Design School of Fine Arts and Design University of Tsukuba, Ibaraki, Japan	1991	<ul style="list-style-type: none"> ● ART AND ENVIRONMENT The Gallery of the Faculty of Painting, Sculpture and Graphic Arts, Silpakorn University, Bangkok, Thailand
Scholarship	1979-80 AFS American Field Service International Exchange Programme Raytown South Highschool, Kansas City, Mo., USA 1981-82 Japanese Language School, Tokyo University of Foreign Language, Tokyo, Japan (Japanese Government Scholarship) 1982-86 Japanese Government Scholarship Undergraduate Programme School of Fine Arts and Design University of Tsukuba, Ibaraki, Japan	1992	<ul style="list-style-type: none"> ● RECENT WORKS BY CHATCHAI PUIPIA & PINAREE SANPITAK The National Gallery, Chao Fa Rd., Bangkok, Thailand ● SMALL WORKS BY 56 Thai Artists Silom Art Space, Bangkok, Thailand ● THROUGH HER EYES An Exhibition by 6 Women Artists Dialogue Gallery, Bangkok, Thailand
Solo Exhibition		1993-94	<ul style="list-style-type: none"> ● CONFESS AND CONCEAL 11 insights from contemporary Australia and Southeast Asia AGWA Art Gallery of Western Australia, Perth and toured in Southeast Asia
1987	<ul style="list-style-type: none"> ● An Exhibition of Photographs & Collages by Pinaree Sanpitak Books & Beer, Bangkok, Thailand 	1995	<ul style="list-style-type: none"> ● KRADAAD : Contemporary Thai Works on Paper, Texas Tech University, Dept. of Art Touring Exhibition ● WEATHER REPORT A touring group project initiated by Rienke Enhardt
1988	<ul style="list-style-type: none"> ● Pinaree Sanpitak : An exhibition of Photographs, Paintings & Collages Central Plaza Hotel, Bangkok, Thailand 	1996	<ul style="list-style-type: none"> ● THE SPIRITUAL AND THE SOCIAL Queensland Art Gallery Touring Exhibition ● DORIS HINZEN-ROEHRIG PINAREE SANPITAK JUDY WATSON : PAINTINGS The National Gallery, Chao Fa Rd., Bangkok, Thailand ● HUAY KHWANG MAGA-CITY PROJECT Demolition site, Rachadaphisek Rd., Bangkok, Thailand ● WOMANIFESTO Baan Chao Phraya & Concrete House, Bangkok, Thailand
1991	<ul style="list-style-type: none"> ● THE CROSS THE EGG THE COW & THE SQUASH Silom Art Space, Bangkok, Thailand 		
1993	<ul style="list-style-type: none"> ● MOTHER & CHILD : A DIALOGUE Silom Art Space, Bangkok, Thailand 		
1994	<ul style="list-style-type: none"> ● BREAST WORKS Silom Art Space, Bangkok, Thailand 		
1997	<ul style="list-style-type: none"> ● eggs, breasts, bodies, I, etcetera The Art Center, Centers of Academic Resources, Chulalongkorn University 	1997	<ul style="list-style-type: none"> ● GLIMPSES INTO THE FUTURE ART IN SOUTHEAST ASIA 1997 Museum of Contemporary Art, Tokyo Hiroshima City Museum of Contemporary Art, Japan
Selected Group Exhibition			
1979	<ul style="list-style-type: none"> ● Kansas City Junior Art Exhibition KCMO, USA 		
1986	<ul style="list-style-type: none"> ● VIA TSUKUBA (3) AXIS Gallery, Roppongi, Tokyo, Japan 		
1989	<ul style="list-style-type: none"> ● METRO MANIA : ARX 1989 Australia & Regions Artists' Exchange PICA, Perth, Western Australia 		

Rama IX Art Museum Foundation